

శ్రీమంతామల



యస్. యస్. యస్. జవహర్ లాల్

ఎవరూ పదిగంటలు కావస్తోంది.

చిన్నసైజు రణరంగంలా ఉంది శాస్త్రి వంటిల్లు. ఈ పూర్తి తన్ను ప్లేటు విసురుగా గిరాటు వేసింది శ్యామల. తన కోపం మరో స్థాయి పెరిగిందని ప్రదర్శించేందుకు నిదర్శనంగా అలా ఏదో ఒకటి వివరణ అలవాటు. గిరాటు వేసిన ప్లేటు అంతుమీద నిలబడి మరో బదుని ముఖాలు సృష్టించేసి గింగురు మనుకుంటూ పెద్దగా చప్పడు చేసి శాస్త్రి వాళ్లనుండు వడింది. శాస్త్రికి అయోమయంగా అనిపించింది. సగం తెరుచువు నోరు, రెప్పవల్చు అతని మాపు శ్యామలకు ఏమాత్రం ఆశ్చర్యం కలిగించలేకపోయినయి.

చిందర వందరగా ఉంది ఆ కిచెన్ రూము. కత్తిపీట దగ్గర తరగమన్నట్లు కూరగాయలన్నీ పరుచుకు కూర్చున్నాయి.

అంతకుముందే పులుసులో 'పోపు' పెట్టిం దేమో అది "మంయ్" మంటూ చిటవట లాడుతోంది శ్యామల కోపంలాగానే.

"అమ్మా! తొందరగా నీళ్లు తోడవే, స్కూలు కైదు అవుతోంది." అంటూ అరుస్తున్నాడు రవి.

"అమ్మా! పెరుగువాడు అరుస్తున్నాడే..."

"అమ్మా! 'చిన్ని' దొడ్డి తెల్లందే..."

అలా నలుగురు పిల్లలు నాలుగు రకాలుగా శ్యామలకు పనులు పురమాయిస్తున్నారు. దీనికితోడు శాస్త్రి. శాస్త్రి పొరపాటున కదిలించాడు. ఈమధ్యనే తోటి లెక్కరర్ భార్య 'బర్డె' ఫంక్షన్ కి పిలిపిస్తే అందరు వెళ్లివచ్చారు. సో ఓ బాటు స అన్నాడు.

"కమల వాళ్లయిట్లు కుభ్రంగా, అందంగా ఉంటుంది" అంటే, అప్పటి

వరకు నిశ్చలయత్నంతో కూడపెట్టుకు ఓర్పు తుపాతునకరై ఎగిరిపోయింది శ్యామల మంచి. దాని ఫలితమే ఈ ప్లేటు గిరాటు.

"అదిగో, ఆ తొందరే వర్తనాను శ్యామలా. నే చెప్పేసి పూర్తిగా అర్థం చేసుకో. నా వాక్యం పూర్తి చెయ్యవీ కుండానే..."

శ్యామలకు మళ్ళీ చిరులెత్తింది.

"అసలేమిటండీ! (పొద్దు ప్రించి ఒకటే గోల ... రోజూ ఏ పుస్తకం చదువుకుంటూనో. రేడియో వింటూనో కూర్చుంటారు గదా! ఒక పక్క నేను నలుగురి పిల్లలతో చేసుకోలేక పస్తుంటే, కనీసం జాలయినా లేకుండా అనవసరంగా రాద్ధాంతం చేస్తారే..."

"తలతిక్కగా మాట్లాడకు శ్యామలా.

(51 వ పేజీ చూడండి)

రేయి ఎంతో హాయి

(17వ పేజీ తరువాయి)

నీవును ఏమన్నానని అంతగా విరుచుకు పడతావు."

"అవునండీ మీరేమి అనలేదు అసలు అనరు పాపం నంగనాచులు. అన్నీ నేనే అంటున్నాను. మీరు దేవతలు - నేనే రాక్షసిని."

"అదికాదు శ్యామలా ఇంటి అలంకరణ గురించి, వంట వార్షులు గురించి ఏదో నీకు చెబుదామని వస్తే అది సొంతం వినకుండానే ఏదో పూనకం వచ్చినట్లు మాట్లాడతావేంటి?"

"ఆ గృహ అలంకరణ నా బొంద అలంకరణ మీలాంటి మొగుడితో ఏ అలంకరణ చేసుకోగలదు ఎటువంటి పెళ్ళామయినా"

"పిచ్చిగా మాట్లాడకు. మాట్లాడే ముందు ఏం మాట్లాడుతున్నావో కొంచెం అర్థంచేసుకో."

"ఏమిటండీ పెద్ద అర్థం చేసుకునేది. మిమ్మల్ని చాలా అర్థం చేసుకున్నాను. కాపలానికి వచ్చినప్పట్టించి ఒక్కతే ఎలా చేసుకుంటావో అని 'కించితో' అలోచించారా? ఏ క్షణానైనా ఇక్కడ వస్తున్న లీసీ కాస్త అక్కడ వెట్టారా? అసలు పెడదామనే అంతుండా? ఏదో అన్నిటికీ సదుద్దేశాలతో పిచ్చిదానిలాగా పండి వడేస్తుంటే ఏం కూర్చోలేక ఎత్తి పొడుపులు, చెప్పిరింటలు..అవి లేకపోలే, ఎవరితోనో పోకలు...అసలు మిమ్మల్ని చూస్తుంటేనే ఒళ్లు మంటుతుందండీ."

శాస్త్రిగారు అసహనం పెరిగింది.

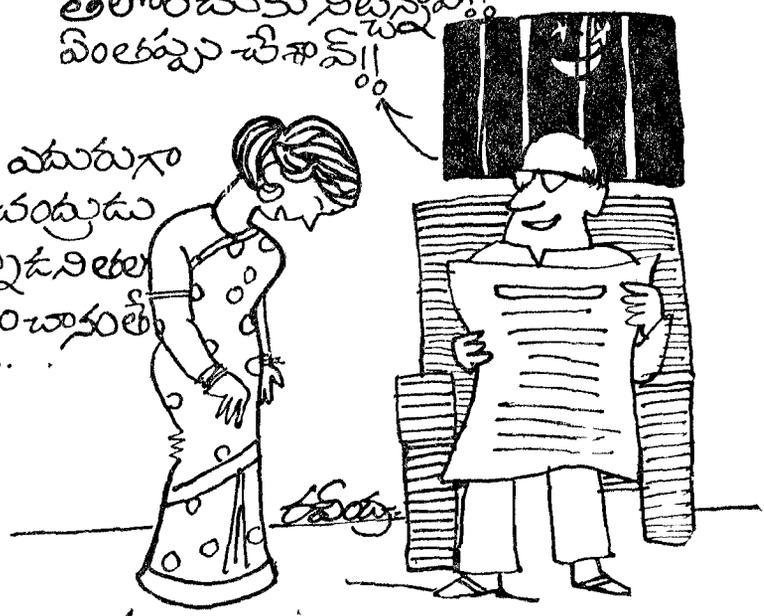
"సల్యా కిక్ డ్ శ్రీకృష్ణా... ఏం వాయిస్ నాన్నా?" మధ్యలో ఏదో ఇంగ్లీషు పుస్తకం తీసుకొచ్చి, రవి అడిగాడు.

"నీ బొంద వాయిస్. కాపేపు అవరం ఏడు." శాస్త్రి మళ్ళీ అందుకున్నాడు.

"ఒక్కరోజు... ఒక్కక్షణం కొంచెం ప్రశాంతంగా ఉండరుకదా. మంచికి ఏదన్నా చెబుదామన్నా వినే వార్షు ఉండాలి మనిషికి. ఇల్లంటే ఒక స్వర్గసీమ. ఆనందానికి, సౌందర్యానికి నిలయం. దానిని ఎంత చక్కగా పెట్టుకుంటే అంత ఘనత. ఆ సందర్భంలో కమల వాళ్ల యిల్లు చూడు. ఎంత నీట్ గా ఉంటుందో అలా మనిల్లు

అలాంటివి కురిపిస్తావో!!
వింటింట్లో చేశావో!!

మమరూగ
చంద్రుడు
న్నాడనిలు
పంచాకులే



కూడ.. అదిరేదు... అయినకాడికి రైలు యంజనులా కూతలు పెట్టడం తప్పా..."

"ఎందుకండీ పచ్చి అబద్ధాలు ఆరు రారు నేను కాపలానికి వచ్చినప్పట్టించి చూస్తున్నాను..." "కమలవాళ్ల యిల్లు" ఇదే మీనోడిమీద నెనెప్పడైనా అలంకరణ ఇంటికి చెయ్యొక్కన్నానా? అంత సౌందర్యం పాసకులు... గోల్ల గిల్లుకుంటూ కూర్చో పోతే మీరు చెనురాదు... ఇంటి అలంకరణ? మిమ్మల్ని నేను చెయ్యవట వరేదే? 'సౌందర్యం' అంటే మీకేకాదు... చిన్నప్పట్టించి నాకు మనసేనండీ... నేనూ మనిషినే. మనిషి ఎంత విచారంగా ఉన్నా, ఏదో ఒక మూల, ఏదోరూపంలో సలకం లైనా "అందం" గోచరించకుండా ఉండదండీ. మూదినిరువులోనో, మాట వచునలోనో, వ్యవహారంలోనో ఆఖరికి కోవంలోనో ఆవగించులైనా "అందం" ఉంటుందండీ, చూడే కళ్లు అవి గుర్తించాలిగానీ... మీకు అవి చూడే పెంపెక్కడుంటుందిలేండి... ఎప్పుడూ అర్థం ముందర. కూర్చుని, వో సినిమా హీరో నసుకుంటూ ఉంటారయ్యే"

శాస్త్రి మొహం కందిగడ్డలా ఎర్రబడింది. శ్యామల ఆవలేదు.

"'ద్రాయింగ్ రూమ్'లో షో కేసు గుండు గోడకు మార్పాలని క్రిందటి ఆదివారమే అన్నారు... ఎవరు మార్పాలి? నేనొక్కదానిని మార్పగలనా? లేకపోలే, మీరు పెట్టిన పని మనుషులు ఇంటినిండా

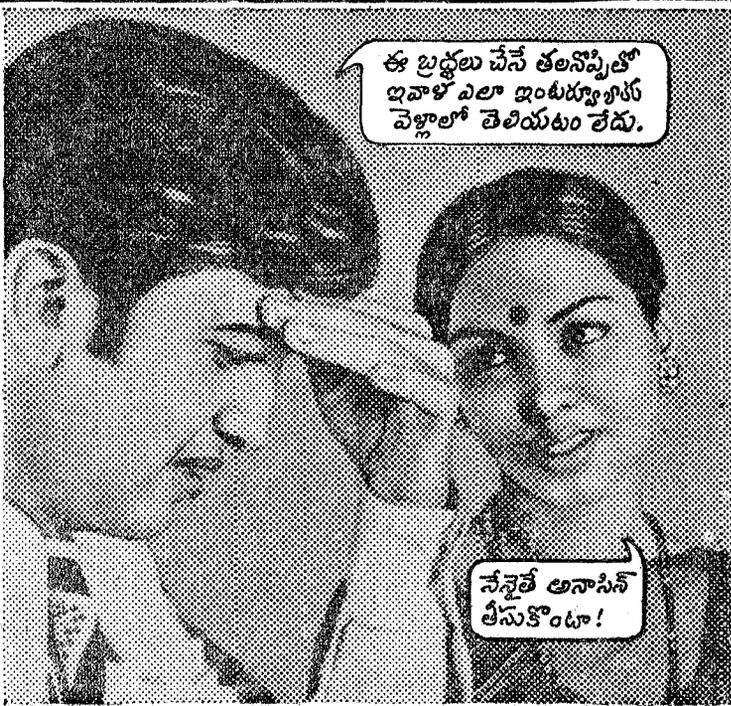
ఉన్నారనా వాళ్లలో పెట్టించ నికి? 'కిచెన్ షెల్వ్' నీట్ గా ఉండాలి అని గోల చేస్తారు. కొడి కూసిందగ్గరమంచి రాత్రి సొద్దు పోయేవరకు వంటలూ, వార్షులూ, మీ పిల్లల సేవలు. బాగా సొద్దు పోయిన తరువాత మీకు ఏకాంత సేవలూ.. ఈ సేవలతోనే చావనా... లేక, మీలో జాటే సులారంగా కూర్చుని, మీలాగే నీట్ గా, నీట్ గా' అంటూ కబుర్లు చెప్పరా? మాట్లాడరెం.. ఎదుటివారికి చెప్పడం లేతేనండీ. చెప్పేముందు కొంచెం మన 'చిన్నప్పూ' అంత బుద్ధికూడ ఉండాలండీ.."

"శ్యామలా! ఒళ్లు దగ్గర పెట్టుకుని మాట్లాడు..."

"మీరుకూడ ఒళ్లు దగ్గర పెట్టుకుని ఎదుటివారికి పనులు చెప్పండి. లేక పోలే..అమ్మో! అమ్మో! నా ముందర... నా పిల్లల ముందర పల్లికిలింతుకుంటూ సిగ్గులేకుండా "కమల, ఇల్లు, కమల ఇల్లు" అని జపం చేస్తారా? కమల ఇల్లు నీట్ గా ఉందా! అసలు కమలే నీట్ గా ఉందా మీ కళ్లకు..."

"నోర్మల్ య్... పిచ్చివాగుడుకు హద్దు ఉండాలి కొడితే చెంప వో మంటుంది" శాస్త్రి గంభీరంగా శయ్యారయ్యాడు శ్యామలకు కోపం ఇంకా రెండింత అయింది

"అవునండీ. కొడతారు చంపేస్తారు



ఈ బ్రదర్లు చేసే తలనొప్పిలో ఇవాళ ఎలా ఇంటర్వ్యూలో వెళ్లాలో తెలియటం లేదు.

నేనైతే అనాసిన్ తీసుకొంటా!

సత్వర నివారణకు శక్తివంతమైన మరియు విశ్వసనీయమైన అనాసిన్ తీసుకొనండి.

బలియమైనది! అనాసిన్ నొప్పిని త్వరితంగా తగ్గిస్తుంది ఎందువలనంటే ప్రపంచమంతటా డాక్టర్లు సిఫారసు చేసే బాధా నివారక పదార్థాలను అది ఎక్కువగా కలిగియున్నది.

విశ్వసనీయమైనది! అనాసిన్ డాక్టరు ఇచ్చే విశ్వసనీయమైన ప్రిస్క్రిప్షన్ లాగా ఒక మందుల మిశ్రమం. అందువల్లనే అక్షలాది ప్రజలు అనాసిన్ ను తీసుకొంటారు మరియు సిఫారసు చేస్తారు.

జలుబులు-మరియు ఫ్లూ, తలనొప్పి, నడుము నొప్పి, కండరాల నొప్పి మరియు పంటి నొప్పికి బాగా వనిచేస్తుంది.



భారతదేశపు ఎక్కువ జనప్రియమైన నొప్పి నివారిణి జె.పీ. మేనర్స్ వారి అనాసిన్ విభాగం నుంచి

*Regd. T.M

(A22-7/77

రేయి ఎంతో హాయి

అంతకంటే మీరేం చేయగలరు పాపం! 'కమల ఇల్లు బాగుంది' అని చెబితో జోరిగ లాగ గోల చెయ్యటం తప్ప కమల మొగు డులా మీరెందు కుండరూ?"

అయిన వెళ్లాన్ని షక్కుగా చూసు కుంటాడు. పిల్లలందరికీ నీళ్లు పోస్తాడు. పంపు దగ్గర నీళ్లు వడతాడు. బట్టలన్నీ చక్కగా ఐరన్ చేస్తాడు. అఖరికి కమల చీరెలతో సహా.

అహో... అటువంటివి హోలికలకు కని పించవ్. అయినలా సహాయం చేస్తున్నాడు కాబట్టే కమలకు వ్యవధి చిక్కుతోంది. కమల తన యిల్లు అంత అందంగా అలంక రించ కలుగుతోంది.

కమలకు రాళ్ల నెక్కెన్ చేయించాడు. మీరు చేయించారా? కమలను 'రామ్ బెట్టా' వెనుక కూర్చో పెట్టుకుని జాలిగా సాయంత్రం అలా అలా తిప్పి సినిమాలకు తీసికెడతాడు. మీరు జన్మలో తీసుకెళ్లారా"

శాస్త్రి ఇన్ ఫీరియారిటీ ఫీలయ్యాడు. శ్యామలవైపుగా ఎందుకోకొద్ది గాజంకుతూనే చూశాడు. శ్యామల ఉన్నట్లుండి వెద్దగా విడుపు ప్రారంభించింది. పైట కొంగుతో కళ్లు తుడుచుకుందేమో కాటికంతా కమ్ము కుని కళ్లంతా ఎర్రబడి చింతనివ్వల్లా ప్రకాశిస్తున్నాయి. శ్యామలని తదేకంగా చూస్తుంటే, ఆ భీకరమోముతో, శాస్త్రికి కింఛెల్ అదురు పుట్టింది. అక్కడ నుంచి వెళ్లిపోవటం ఎందుకైనా మంచిదనేతలంపు పుట్టింది శాస్త్రికి.

శ్యామల చిర్రుప వీది మళ్ళీ మొదలు పెట్టింది.

"నే నేమన్నా నగలు కొనమన్నానా! పట్టు చీరెలు తెమ్మన్నానా! ఇంట్లో వంట లక్కకు పారేసినట్లు ఇంత కూడు పారే స్తున్నారు. నాలాంటి వాళ్ల ఉసురు ఊరికే పోదండి... అసలు నామీద ప్రేమే చచ్చి పోయిందండి మీకు ఈసుధ్య. అంత ఇష్టం లేకపోతే ఓ చిటికెడు విషం తీసుకొచ్చి పారె య్యండి, మీరు సుఖంగా ఉండురుగాని.

పిల్లలకోసంగాని... మీకోసం కాదండి నేను బ్రతికేది. వాళ్లు దిక్కులేని వాళ్ల యిపోతారనిగాని... నాకు నిజంగా బ్రతకా అనిలేదు. మీతో కావరం చెయ్యటం కంటే

శాస్త్ర మొహం కూడా ఎర్రబడింది
చోపంరో.

సిల్లంబరూ తెల్లబోయి బిక్కు బిక్కు
మంటూ చూస్తున్నాడు, పెద్దవాడు రవి
చూత్రం ఇలాంటివన్నీ అలవాటయినవాడులా
చాలా తాపీగా ఏదో వ్రతం పడుతుంటు
న్నాడు.

చెన్నైనుంచి పిలువగా ఎదురుగా రోపో
తున్న శాస్త్రీ, ఇంద్రప్రస్థం కూర్చున్న
పంటిపిల్ల డాక్టర్ కి కుక్కున లోక్కి
షాక్ తిన్నవాడిలా విరుడుతుపోయినిబడ్డాడు.

“ఫీ. వీ వెధవ చొంప... ఒక్కపని
అన్యంగా బరగిదు దర్శించు మనుషులు”
అంటూ కుండుకుంటూ పంపు దగ్గరకు
వెళ్ళాడు అక్కడకు విసవడేమోనని
శ్యామల బిగ్గరగా అలుస్తోంది

“ఇల్లంరా లొట్టుకుంటూ సోతే ల
భండాలుం ఎవరు కనుగురారు? ఇల్లంరా
‘సిట్’గా ఉండాలి... ఆ సూత్రం చెలయక

వాల వలూ అంటూ అరుస్తోంది;
“నోరు మూసుకో శ్యామలా. భభ...
వెదవ న్యూసెన్సు ... చొంపలో ఒక్క
క్షణం ఉండటానికి వీలేళ్లు. బ్రతుకు
మీద విరక్తి వుడులోంది. నాకు చాలాని
ఉంది. నేను చచ్చిపోరాను..”

శాస్త్రీ యింకా ఏదో అనబోతున్నాడు.
శ్యామల అంత స్పీడులోను అందుతుంది.

“మకే కాదండీ... నాక్కూడ అలానే
ఉండండీ... నేను చచ్చిపోతాను.” అంటూ
వడివడిగా, అడుగులేసుకుంటూ దొడ్డి
వైపుగా వెళుతోంది. శాస్త్రీవైపు మధ్య
మధ్యలో వెళ్ళి తిరిగి చూసుకుంటూనే
ఉంది శ్యామల. శాస్త్రీ బిత్తరసోయి,
అమె వెనకాలే పెద్ద పెద్ద అంగలు నేను
టంటూ అనుసరించాడు. క్రిమలి అక్క
హత్య ప్రయత్నాన్ని అడ్డుకునేందుకు.

2

లర్దరాల్రి. పండ్లెండు గంటలు

కావస్తోంది. ఆ వీధంతా సద్దుమణిగి నిద్ర
పోతోంది. ఒక యింటిలో షెడ్లైట్
వెలురురు చూత్రం నన్నుగా కనబడుతోంది.
ఒక మంచంమీద రెండు లాశాలు ఒక
దనిలో ఒకటి ఏమై పోయినాయి.

“నీవు రాత్రిళ్ళు చాలా ‘సిట్’గా
వుంటావ్. నిపు రెండు నెను ఒక్క
క్షణం బ్రచరేను”

“మీరు లేకుండు, నేనూ ఒక్కక్షణం
బ్రతకరేను వచ్చే జన్మరోటూడ మనల్ని
భార్యభర్తలుగా వుట్టించమని ఆ ఒకవం
రుణ్ణి కోరుకుంటున్నాను”

“శ్యామలా!” మృదువుగా మగ్గులు
నిలుతురూ నీచాడు శాస్త్రీ

“హా!” పుట్టగా అంది

“ఒక్కలడుగులాను చెప్పులానా?”

“అడగండి” గొంతుగా, అతని నడం
మీద చెయివేస్తు అంది

“నీకు రాత్రంటే ఇష్టమూ? లేక
పగలంటెనా?”

(గ్రాఫ్). 'KAMAXI' SILK

నం. 77375

మా కాతాదారులకు శ్రీయోబిలాషులకు గొప్ప శుభవార్త,

10% + 10% రి బే టు

3-9-77 నుండి 17-9-77 వరకు ఇవ్వబడును

వివాహాది శుభకార్యములకు పట్టుచీరలు కొను సందర్భ మిదే!

శ్రీల సౌందర్యాభివృద్ధికి వలయు అసలైన వెండి జరీతో తయారయిన

కంచీ పట్టుచీరలు, అంగాలు కంచీధరలకే విజయవాడ బ్రాంచిలో లభించున

అసలైన వెండి జరీతో తయారైన సేలం పంచెలు, కండువలు, రెక్కచాపులు, చీరలు

సేలం ధరలకే మా విజయవాడ బ్రాంచిలో లభించునా.

**కంచీ కామాక్షమ్మ పట్టు చేనేత కో-ఆపరేటివ్
సొసైటీ లిమిటెడ్ - G - 1612**

హెడ్డాఫీసు : 168-ఎ, గాంధీరోడ్, కంచీ.

బ్రాంచిలు : (1) మసీదు వీధి, అరండల్ పేట, విజయవాడ - 520002.

(2) 34/4, శ్రీ హరిరామ్ కాంప్లెక్సు, బెంగుళూరు-9, (3) 2వ అగ్రం, సేలం 1

అభ్యుక్తులు. తె యన్. పార్థసారథి.

అసైంటు డైరెక్టర్, కార్యదర్శి. వి రత్నస్వామి

SAVITA

మీకు తెలుసా ?

★ 1954 జూలై 30 వ తేదీ బొంబాయి: లిబర్టీ సినిమాలో రాజకపూర్ బూట్‌పాలిష్ చిత్రం రజతోత్సవం జరుపుకుంది అనంత: గుండు మూల్య అతిథిగా ప్రస్తుత ప్రధాని శ్రీ శ్రీ మోరార్జీ దేసాయి హాజరైనారు అప్ప: డాయన బొంబాయి మూల్యవంతుల!

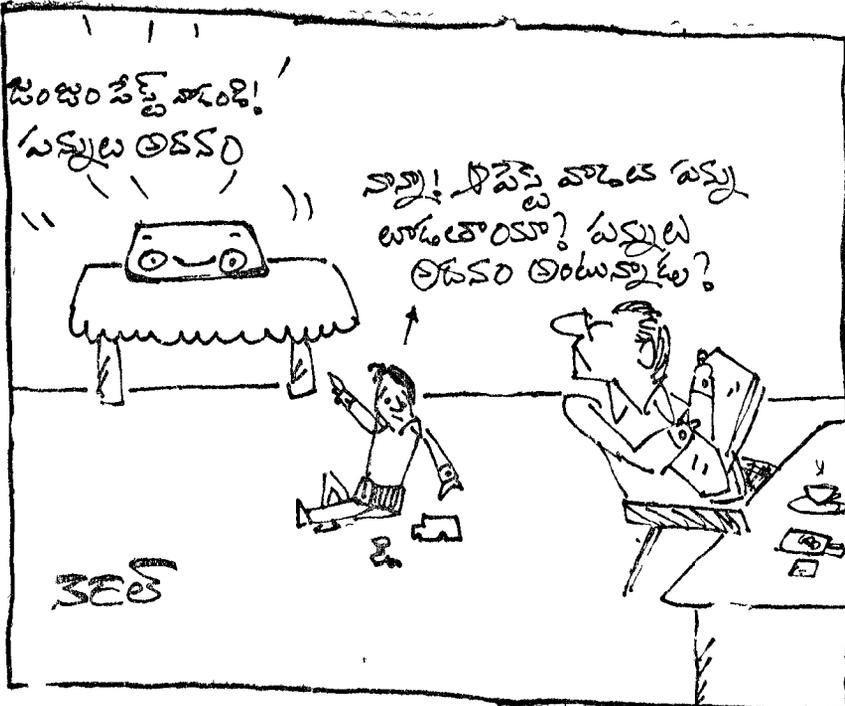
★ భారతదేశంలోని పలుగురు ప్రముఖ సయలు: కలసి ఒక హిందీ చిత్రంలో మోడటిసారి పట్: రున్నారు. తమిళనాడు శివాజీ గజేషన్: పంకజి సయలు ఉత్తమకమార్, హిందీనలయ. ఎమితాబ్ ఎషాన్, ఘృష్ణు సిద్ధా! ఆ చిత్రం: పేరు దేశ్‌పేష్!

★ తమిళంలో విడుదలైన మొదటి ఫీచర్: ల్నివ ఎర్లోరం వల్లవరే జకోస్ వేకియా: పిలిజన్ అక్కడి తమిళ ప్రజలకోసం ప్రద: గించింది.

★ జపాన్, చైనా దేశాల కలిసి ఒక చిత్రాన్ని: క్షరలో నిర్మిస్తున్నాయి. పై నాలోవే లియ్యుతుడు: తున్న ఈ చిత్రం బడెట్ రూ. 9 కోట్లు ?

★ హిందీలో రెండు చారిత్రిక చిత్రాలు తయార: రవుతున్నాయి. ఒకటి ది పి ర్నాలోని నిర్మించ: వాణుకృ చంద్రగంత్! రెండు ప్రకాష్ మెహ్రా: నిర్మించే సామాట్ చంద్రగంత్! మోడటి: చిత్రంలో వాణుకృడుగా డటివకుహర్, చంద్ర: గుప్తునిగా ధర్మేంద్ర పటిస్తవ్వారు. రెండో: చిత్రంలో ప్రకాష్ దేవకుండుగా, అమితాబ్: చంద్రగంత్‌డిగ, వివోదేవ్ని అలగ్నందరంగా పటి: స్తువ్వారు.

★ తమిళనాడులో ఎమ్ జి ఆర్ చటించిన: చిత్రాలు విజయవంతంగా ప్రదర్శింపబడ: తున్నాయి. ప్రతి ఎమ్ జి ఆర్ చిత్రం బాంబర్ల: పైనా, వాల్‌పోర్లర్లైన మూల్యవంతుల ఎమ్. జి. ఆర్ చటించారు! అన్ని అడ్డంకుల పెద్దవిగా: కనిపిస్తున్నాయి [మరియ కృష్ణాజీ]



రేయి ఎంతో హాయి

“రాత్రులు నాకు భలే యిష్టం. పగలు మనం ఏమి చేసుకున్నా యిట్టే మరచిపోయి... రాత్రికి... ఇలా హాయిగా.” అతనిలో కరిగిపోతూ అంది శ్యామల.

“నాకూ అంతే” హృదయానికి హత్తు కుంటూ పొంగులన్ని పుంజుకున్న వాడిలా ఒక్కసారిగా ఆమెమీద కొరిగాడు శాస్త్రి అంతే! ఆ ఇద్దరూ గమ్మత్తుగా

మా య మ యి పో యి, ఒ క్క టి గ బపోయారు

పగలల్లా విరిసాలు. రాత్రికి సరిసాలు రోజంతా ‘హట్, హట్’ రాత్రంతా ‘స్వీట్ స్వీట్’. ‘డే’ అంతా అభిరుచులలో బిన్నత్యం, ‘నైట్’కేమో ఎమోషన్సురో నీకర్పం... ఇలాంటి ‘భలే దంపతుల’ని ఈ మోడరన్ పరల్లులో అనేకానేక చూస్తున్నానులే నసుకుంటూ, అకాశ మార్గాని పయనిస్తున్న ‘శశి’, కొంఠెగా చూస్తున్నాడు.

WHEN NATURE FAILS

H New మరియు పురుషులకు, పొడుగు కాగలద. Super eight 2 మంది రిలం. వరకు ఫూల్! ఏ గానాపాడుగ వెరిగడలనుకుంటే ప్రపంచ ప్రఖ్యాతి పొందిన హై టెక్స్ HYTEX జాషడాఫ్టి వాణ్ణి వయోపరిమితిలేదు సీలు, పురుషులు కూడా పుచ్చుకోవచ్చు. HYTEX is a great name and meant for popular people. (Phail (20 1 A B S) Rs 7 50 advance By M O 3 Phails(60 Tabs) Rs 15/ money order by advance.

M/S. VICTORIA COMMERCIAL COY,
Beat No 1 Ambala Cantt-133001 (N.I.)
Correspond in English (AMW/9/77)

దేహపుష్టికి ఆరోగ్యానికీ

పండిత డి.గోపాలాచార్యులవారి

దీనామృతం

1898 మంది ప్రసిద్ధి గాంచినది

ఆయుర్వేదాశ్రమం
(భైవేట) లిమిటెడ్
మదరాసు 17.

